



專載

經濟病態的治療

在租稅收入的五大系統中，取給於農村的，為田賦的徵收。取給於城市工商業的，有直轄關稅四稅，糧食每年的產量大致一定，所以田賦徵收的數額也大致不變。一般說來，農村的負擔，已經較城市工商業者為重。政府已經不能再加重他們的負擔了。至於城市工商業的負擔呢？在今日工業極度萎縮，對外貿易陷於停滯以及國內商業日益凋敝的情況下，除了改進稅務行政，力謀稅收符於能力負擔原則以及嚴密防範貪污中飽，以求稅收的增加外，已經不能以提高稅率的方式來加重他們的負擔了。

財政稅收的五大系統，對於農村及一般工商業者，固然使他們感到負擔的痛苦。但是對於少數的富豪資本家，因為他們「特權」作為護符，這些稅對於他們，最多不過取去一點毛髮而已。何能使他們感到負擔的痛苦，在英美等先進工業國家，由於工商業組織的健全，調查統計的確實，對所得稅的累進稅率會達百分之九十九之高。而在中國的累進稅率，最高不過百分之三十。固然，中國的客觀環境不同，中國的工業與高度化的距離相差得很遠。對於一般工商業者不能適用如英美一樣的高度稅率的，但是豪華資本家則除外。因為他們所經營事業的規模，已經不同於一般工商業者。可說他們已經達到了「托拉斯」的境地。對於這種「托拉斯」的企業，徵以更高的稅率是最合理的。可是政府的法令，並沒有這樣規定。美國所得稅收入佔稅收的百分之七十五。我國因為尚以農業為主，除田賦的徵收不算外，在直轄關稅四稅的總收入中，所得稅收佔不到四分之一的地位。由此可以想見富豪資本家的發達滋長了。

行政院撥款興農業

南京拾六日電。行政院根據農林部之請求，日前通過撥出撥國幣二百萬元為興辦水利，灌溉田土之用。此款指定建築灌溉工程有十六處津貼完成。已在建築中之工程五處，將來全部計劃完成，可以灌溉田土六百萬畝云。

澳洲節省美金消費

康巴拉拾六日電。澳洲內閣，為協助英國渡過經濟危機，是日決定統制美金外匯用途，減省美金旅行需要，減低美國烟草及影片之輸入。從新檢討紙料之輸出。同時節約汽油之消費。每月減低四百二十拾五萬加倫。平均商業汽車減用百分之十。私家車減用百分之廿五。

希臘軍昨增援新軍

▲在希北組民主政府  
希臘軍昨十六日合衆社電。據希臘國總司令部是日報告。謂希臘北部之叛軍。在最近四十八小時。突然增加新生力軍。向國軍進攻。焚燬鄉村數百餘次。雙方軍隊及平民所傷亡甚衆。據希臘政府第三軍司令部稱。謂叛軍在馬其頓西部配備有新式摩托大炮。向國軍進攻。攻勢甚猛。毀燬屋宇一百五十間。

東北共軍破壞總賬

瀋陽十六日電。據最近調查。共產黨在滿洲破壞工業總值達東北流通券幣兆四千四百億元。計分鞍山鋼鐵工廠損失十三萬萬元。中國紡織工業組合損失三千三百五十八萬萬元。安東紙廠損失四萬萬元。遼寧士敏土廠損失二十萬萬元。撫順北票及其他重要礦區損失八百二十七萬萬元。鐵路包含火車機車頭車廂線路及機器等共損失七千萬萬元。

荷拒聯會調查東印

美國成功湖十六日國際社電。荷駐聯會代表兼駐美使溫奇奕斯博士。昨日向聯會安全委員會發表嚴厲之言論。謂荷政府極端反對安全委員會組織調查團。赴東印度調查荷印之戰事。及決意拒絕澳洲國之同樣提議。並謂安全委員會無權限制調查該地之狀況。溫博士控告東印向荷政府全無善意談判和平。屢次先向荷軍襲擊等情。他提議有兩項。一由現時各國駐爪哇領事館。作一報告。向聯會呈報。二荷國維持中立之國家。出首調查。並謂荷政府其歡迎美國之善意。謂荷印戰事。但敘利亞代表花律士。是日為該委員會主席。據他稱。安全委員會時已正式接納東印度問題。向聯安大會提出。該委員會定必將該問題考慮。據菲律賓代表加路氏是日發表。極力維護澳洲代表之提議。謂非政府現時已正式承認東印共和政府獨立。波蘭代表亦極端擁護澳洲代表之提議。控告荷國政府野心。侵佔東印云。

荷印戰事暗中進行

加魯押十六日合衆社電。荷印停火命令。在此前線士兵眼內乃係虛偽命令。在於爪哇西部。今日雙方軍隊之死亡。實際比正式對峙時為尤多。外間稱停火命令為聯盟安全會鼓勵和平之一大成功。但其實不然。荷國軍視之為停止進攻印度尼亞首都及爪哇中部之命令。此外其他戰區荷兵。仍然繼續推進。自停戰令下以來。荷軍由差里本南下。已佔領爪哇西南土地三百八拾六方里。西岸荷軍亦有同樣行動。奪據地城頗廣。

保反共首領判死刑

保加利亞政府昨十六日合衆社電。據保加利亞政府代官是日宣佈。保國政府反共黨領袖尼古拉彼可夫氏。在今年六月間被捕。於八月五日在保國法庭受審。被控為反共產及謀推倒政府等罪。結果。於是日判為問吊死刑云。

高麗民眾紀念解放

漢城十六日電。合衆社訊。高麗民眾。昨日舉行慶祝解放兩週年紀念。在漢城公共體育場開全國民大會。參加者凡八萬人。到會將薛高夫演講。民眾高呼口號。反對信託管治高麗。要求立刻獨立。

美總統專使赴羅馬

華盛頓十五日合衆社電。美總統杜魯門之專使泰羅。首途赴羅馬。與教皇商談世界和平問題云。

印度全國慶祝獨立

新德里十六日電。合衆社消息。印度三萬萬人民。昨日舉行慶祝獨立。和平呼聲瀰漫全境。內爭已因爭取獨立成功而沉落。在印度京都新德里。青年國民以音樂隊為領導。巡遊市區。各界團體熱烈參加。花車以馬拖帶。種種彩色。美麗奪目。沿途旗幟飄揚。銀行商店報館均停止工作一天。共同慶祝。在國府大廈。孟必定爵士官邸新任印度總督之職。禮成駕車至憲法會議場。中作簡章之演講。據云。彼任印督期限至明年三月卅一日。屆時若印度人民自願。可選委印度人為總督云。

印大使稱頌美功勞

華盛頓十六日合衆社電。印度駐美獨立國首任駐美大使。阿撒亞里氏。是日與此間報界記者會談。極端稱頌美國。謂美國政府在戰後正式批准非律賓獨立。此實有影響援助印度。得有自由獨立。美政府功勞。實甚重大云。

日本火山突然爆發

東京十六日專電。合衆社訊。日本阿蘇山(譯音)火山昨星期四。突然爆發。煙塵蔽空。當時登山日人走避不及。被灼死者有二人。是日救傷隊再搜獲五人。總共證實已死者八人。據日本報紙稱。尚有十五人不知下落。想亦已被火山噴出之沙石悶死矣。

美決召開日和約會

華盛頓十五日合衆社電。美國國務卿是日披露。美政府兩日前。已致書駐美蘇俄使館。表示美國對於日本和約主張。美政府決意召集對日本和約會議。草擬日本和約。即使蘇俄不肯參加會議。美政府亦已決意照計劃進行。但無論如何。美國其望蘇俄改變態度。依時派遣代表出席。聞被邀參加會議之十一國為美。英。加。加拿大。中國。蘇俄。澳洲。新西蘭。荷蘭。法國。菲律賓。及印度。

美國務卿發表言論

▲拉丁民族聯合防衛美洲  
巴西佩特洛波利拾六日國際社電。美國國務卿馬紹爾。昨晚在此間與記者會談。發表關於美國此次對於南美洲拉丁民族國家防衛會議之責任。及美國之地位。美國要求拉丁民族。須要各自盡力聯合防衛美洲。若果美洲不論任何一國。受外人侵犯者。各拉丁民族負起全責。抗拒外侮。若在人力上不能援助者。即在其他方面援助。如經濟軍械等增加出產。彼此供給。對於將來各國有任何之提議。須要有三分之二會員贊成。方能通過有效等語。美

新到四溪紅爆 廉價千 場商貨國司公限有信國 Kuo Seun Importers Co. Ltd. 89-91 E. Pender PA. 6023 Vancouver, B. C.

廣珍金器鐘鏢舖發售 筆水墨 栢架五十一 新到大幫 及各著名公司墨水筆 最近辦到大幫(和打文)(栢架)各種墨水筆 每枝由三元半起。每副由五元起 (連送公司)新出奇筆用兩年不須添墨水 每枝六元七毛三

Horse Racing HASTINGS PARK August 6 - September 6 Willows Park, Victoria Sept. 12 - Sept. 27 DAILY EXCEPT SUNDAY RAIN OR SHINE 雲埠喜市定 公園賽馬日 期由八月六 日至九月六 日 城埠賽馬日 期由九月十 二日至九月 廿七日

亞洲旅館 AH CHOW ROOM 139 Pender St. E. Vancouver, B. C. 本旅館設在雲華埠適中地點久蒙僑胞踴躍來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫暖冷熱水電。溫泉浴室。近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎 門牌片街東壹二九號 電話 PA. 6962 司理馬本步敬啟

營業部啟事 本報兼接各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造登報圖章。針價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷 宜人做板紙工及廚工 街東四十一號福星藥房一問便知

中國經理有限公司 片打街東式五六號 電話：存連八壹〇五 China Agencies Limited MA. 8105 Res. PA. 5297 256 E. Pender St. Va-couver, B. C.

李乾亨事務所 接理一入籍移民 僑胞如有委託定當勉力以副雅望 總經理上海天壇味珍粉 壹磅 貳磅 新貨源源到埠味好價廉 上海貿易行 Shanghai Trading Co. 193 E. Hastings St. Vancouver, B. C.

GENERAL ELECTRIC 展奴電器公司各種電具 裝置新式燐光燈 燈胆發行及零沽 雲埠華區發售處馬開錫 HOY'S ELECTRONIC RADIO SALES AND SERVICE 605 E. HASTINGS 442 MAIN ST. HA. 1660 PA. 1813 VANCOUVER, B. C.

雷氏鳴春精補腎經 立刻見功 市上補品多矣。其確能行氣壯血。強精健腎。滋補全身者。莫若京都雷鳴春精補腎。精補精原為官補品。得自御醫秘傳。配製精良。藥純功大。凡人體所需之滋養料。與療虛最宜之滋補品。包羅極富。於人身各部。統籌兼顧。無不周到。以恢復元氣。預防疲乏。操勞後服之。可以恢復元氣。則減少病機。無恙則延年廣嗣。珍貴不凡。靈驗卓著。非同世俗之妄自誇耀者也。 精補精乃世界最偉大之補品。行世已歷三十餘年。功能益氣活血。大補陰陽。培補三精。服後身軀強健。四肢有力。功勝任何補品。 精補精乃京都雷鳴春製之王道補藥。並非藥水。與別的與雷鳴春不同。提防影射。 雲埠代理。金利源。輔行。廣萬生。活生行。





### 世界新聞

#### 暹羅安南調解意見

曼谷電：在過去六十年來，暹羅與安南兩國，因爭佔兩國邊界疆域，曾屢次發生衝突，雙方不肯退讓，最近由五國特別委員會出而斡旋，將該爭執區交與安南。暹羅無奈接納，遂調解六十年來之爭執。查所爭之區，面積廣約二萬一千方英里，居民約六十萬名。一九四二年倭寇佔據安南時，曾將該區劃交暹羅管轄云。

#### 對待捕獲之政治犯

華盛頓十五日合衆社電：據美國國務部接其駐羅馬尼亞之政治代表梅邦氏報告：謂羅馬尼亞共產黨政府，現採用「第三度方法」，對待最近捕獲之敵對黨領袖。謀迫使彼等自行認罪，查美國國務部，前曾兩次向羅馬尼亞政府抗議，指其對國對黨領袖，且聯軍管制委員會之代表蘇拉少將，亦曾請求該委員會主席（蘇俄人），監督羅馬尼亞政府尊重人權。（按最近奪得政權之匈牙利共產黨政府亦用羅馬尼亞之方法，對待其政治犯云。）

#### 澳洲收取移民百萬

紐約十五日電：澳洲移民部長卡威爾，昨日由英國行抵紐約。據對美記者稱：澳洲為着經濟與安全計，擬在二十五年內，吸收移民一百萬名。增加澳洲人口至二千萬。使澳洲成爲一個太平洋上強盛國家，足以抵抗外來侵略。彼已佈置就緒，每年將移民七萬人赴澳。大部擬取給於英國及歐洲難民營，並願由美國吸收多少云。

#### 又革除不忠份子

華盛頓十五日國際社電：美國人民服務委員會昨宣佈，謂美國國務部，又有十名人員被查明不忠，美國政府而被革職。按該政府自實行清查共黨及不忠份子以來，美國國務部，前後已有百十名人員，因該事而被革職云。

#### 國際情報自由會議

成功湖十五日合衆社電：聯盟國社會經濟會議，是日決定於一九四八年三月廿三日，在瑞士日內瓦召開國際自由會議。並謂該會議之時間與地點，務要請聯盟國大會於九月十六日在紐約開會時將之批准云。

#### 英國海底煤礦爆發

▲工人九十餘困礦中  
英倫白天地加拿大社電：據此間官方是日發出消息：此間之威廉海煤礦，於昨日不知何故突然爆發，（原因現尚未詳）。在該礦內工作人員共有百廿一名，登時脫險者拾人。被炸斃者共十六人。現時仍有九十五名工人被困於該礦中。未知生死如何。查該礦開採已有一百廿五年之久，掘下海底有廿一至廿五里之深。於三年前，亦曾爆發，炸斃工人十名，炸傷數拾名。

#### 英參謀總長飛抵德

德國登埠十六日路透社電：英帝國陸軍總參謀長孟金摩元帥，於昨日由英京飛抵此間。視察駐德國萊茵區之英軍狀況。孟元帥在戰時曾任該區之英軍總司令云。

#### 印緬副秘書升要職

英京倫敦十五日路透社電：據英國政府是日宣佈：英政府昨日正式委任現任駐印度及緬甸副秘書長亞拉打臣爵士，升任爲英屬殖民地事務大臣。英國前任駐印度秘書長亞拉士度威爾，因現時印度已成立爲一獨立國，已將其職銜放棄，暫時轉任緬甸副秘書長云。

Pitman Optical House  
605 Hastings St. W.  
**店鏡眼明匹**  
本店修整眼鏡  
價廉快捷妥當  
貴客如往外埠  
請從郵政寄來



**Jockey Cap**  
本公司所釀  
之「馬心帽」  
商標威士  
杰酒有如賽  
馬場之每賽  
必贏之駿馬  
蓋此種馬會  
經長期  
畜養  
專家不  
斷訓練及無限之護理始  
成爲良馬此酒亦然即  
經長期有經驗之釀復  
裝置橡木桶中始成味香  
而純之旨酒也

UNITED DISTILLERS LIMITED

告廣張新廠麵東廣  
NIFTY NOODLES LTD.  
374 Powell St.  
Phone PA. 8850 Vancouver, B.C.

本公司厚集資本。  
聘請良師。精製麵  
絲。出品分三種：  
(一) 全蛋麵  
(二) 標準麵  
(三) 新鮮麵  
分裝一磅五磅及五  
十磅。價錢克己。  
如蒙光顧。無論批  
發零沽。一律歡迎

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

**雲埠五洲大藥房**

萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士  
定價二元五角  
此滋補藥露乃本藥行製藥師醫學博士高倫君以  
科學方法提煉高麗人參之汁和以上等補品配製  
而成功能壯顏潤肺補氣強腎固精凡身體虛  
弱者。服之可立即日臻強健。且藥性不寒不燥  
無論男女老少。均宜常服誠爲補品中之聖藥也

加拿大總批發處 永年藥房  
Chow Winging 409 Columbia Ave.  
Vancouver, B.C. Phone PA. 4944

房藥棧隆生  
SANG LUNG JAN  
35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本號專辦中西藥材膏丹  
丸散化粧香品花旗參等  
最近又辦到男女靚羊毛  
窄結羊毛毯長短襪雨衣  
內衣睡衣呢衫及皮鞋皮  
袋種種齊備價錢克己如  
蒙光顧無任歡迎

代售美國著名立止肚氣  
器具如不見效原銀奉回  
△價錢▽每副拾五元  
△再買藥水大樽五元七  
毫五 細樽三元壹毫五  
丸散目錄函索即寄  
電話 MA. 0885

雲埠五洲大藥房  
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

五十庄濟衆水	每盒	五元	大號綠色濕毒水	每樽七毫五	
四錢庄白樹油	每打	三元	小號綠色濕毒水	每樽四毫	
一錢庄如意油	每打	三元	大號奇異藥水	每樽壹元	
大樽跌打藥酒	每樽	壹元	中號奇異藥水	每樽六毫	
小號跌打藥酒	每樽五毫半		小號奇異藥水	每樽二毫半	
大號龍腦油	每盅	七毫	止痛退熱必靈丹	每打	壹元
二號龍腦油	每盅	四毫	止咳藥露	每盒三毫五	
大樽肚痛藥水	每樽	六毫	殺蚊藥粉	每打	四元
中樽肚痛藥水	每樽三毫半		生肌拔毒藥膏	每盅	壹元

雲哥華五洲大藥房司理朱去非啓  
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

等別	價目	購取數量
特等靚參	每磅拾九元五毫	磅
甲等靚參	每磅拾七元五毫	磅
乙等靚參	每磅拾五元五毫	磅
丁等參比	每磅九元五毫	磅
戊等參鬚	每磅四元	磅

外埠僑胞光顧不用寄銀不用寫信但將此告  
白剪出欲取某等參在其下填明磅數及填明  
中英文姓名地址寄來本藥房定快速寄上  
由〇〇〇交易

姓名 \_\_\_\_\_ 英文地址 \_\_\_\_\_  
街名 \_\_\_\_\_  
埠省 \_\_\_\_\_

世界大旅館  
WORLD ROOMS  
176 Pender St. E. VANCOUVER, B.C.  
電話 胖矢佛 PA. 9035

設備完善  
稱全埠冠  
諸君未住宿  
便知招呼妥當和氣合宜  
附設浴室及洗衣房  
中西餐館  
CHINESE HERB CO.  
874 FIRST ST. E.  
VANCOUVER, CANADA

司公利茂  
MORLEY COMPANY  
552 Fisgard St. Victoria, B.C.

新行情單又出  
(函索即寄)

炮竹 藥材 鹹魚：  
什貨 丸散 鹹蛋：

Viaduct Drug Store  
Cor Main & Georgia Sts.  
Phone PA. 6436  
Vancouver, B.C.

壯陽及補虛藥丸 (Preston's Nerve Food)  
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元  
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy  
每樽壹元 及二元五角  
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]  
每樽壹元 及二元五角  
藥單小心配合 洗非林及晒相  
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

西醫 趙社鴻  
Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.  
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

診所 MARINE 2053  
上午十時，至十二時  
下午二時，至五時  
住宅 WEST 1489 L.1

告廣園花開黃  
WONG HOY  
2814 GILPIN ST.  
BURNABY, B. C.  
FA. 0464L

專種 \*\*\*\*\*

巧造長生花園  
精製慶會花籃  
花球

各等瓜菜秧  
各等生花秧  
發行

電話 PA. 1628 司公安裕同處理代  
HONG YEE ON CO.  
141 Pender St. E. Vancouver, B.C.

專家 驗眼 較眼鏡  
氏律古屋  
A. Gerard Hirschberg.  
年十三逾醫行  
Toric Optical Co. Ltd  
118 Hastings St. W.  
Pacific 3829

行藥臣弼林堂濟廣  
KWONG CHAI TONG CO.  
92 Pender St. E. PA. 8613  
Vancouver, B.C. Canada

參茸三鞭補腎丸 每樽壹元七毛五  
跌打散瘀止痛藥水 每樽 壹元五  
萬應拔毒生肌膏 每盒壹元七毛五  
萬應掃毒藥片 每樽 四元  
萬應濕毒止癢藥膏 每盒壹元七毛五  
大便疴丸 每樽 壹元  
代理美國華參茸補藥汁 大樽七元 小樽五元

以上諸貨貴客光顧願費自理  
舖在雲高華片打街門牌九十二號

店商貨國記隆生合  
HOP SANG LUNG KEE & CO.  
79 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

新到唐山貨

九龍吊片 南華草菰 北江冬菰 南乳  
四川雲耳 三邊付竹 靚新金菜 蝦醬  
淨絲燕窩 天等豈豈 王老吉茶 沖茶  
源吉林茶 甘露茶 三牙或 茶瓜  
白花同 白鹼水 糯米粉 粘米粉 竹筴  
苦瓜干 蘇合丸 理中丸 如意油 菓皮  
濟衆水 萬金油 木耳 鄧 麵

來貨無多 購請從速  
◎新電話 Pacific 5845





有一種烟草在此。  
為君所全然賞心者。  
·係用特殊優良成  
熟烟草混合而製者  
·易於捲。樂於吸

**OGDEN'S**  
FINE CUT  
OGDEN LIVERPOOL

**HARRY JAMES**  
INSURANCE AGENT  
25 West Pender Street TADlow 1377  
Vancouver, B. C.

**吳國華**  
各種保險代理

江門六邑僑通雜誌  
最近新到新聞雜誌六毛  
上海出版的新聞雜誌六毛  
家庭醫學一性的衛生學三元  
上海藝文畫報六毛五  
華僑在廣州市創辦的「前鋒日報」每兩份合沽二毛五

Leong Ding Bong  
328 Carrall St.  
Vancouver, B. C.  
號八二亞街路卡  
啓局報邦定梁

**雲高**  
君欲穿·舒服合身之說衫請購

本公司之出品·如承索布辦  
快捷付上

呢絨絲說衫 爽身耐用熱天最宜有灰色沙黃色  
每件九元七五

人絲質急必典說衫 是淺藍色布身中厚熟  
每件九元九五

南風布說衫 (SOUTH WIND) 是人絲扣  
麻絲質布身中厚冷熱均宜有淡棕黃深棕黃沙色  
每件八元九五

白色絲間人絲質說衫 每件 八元九五

靚白色竹紗說衫 每件四元九五

精造 餐館男女白衣  
旅館牀布枕袋  
美國製造純絲女襪 每對二元

**聯活公司**  
LINWOOD COMPANY  
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

▲祖國新聞

海上霸王  
袁料再就擒  
江門通訊·以英義堂名義擬向行走  
廣州三埠及江澳輪渡打單之海上霸王  
王著匪袁料·犯案山積·月前向新  
昌利·新發利·新聯和·新合利·  
打單港幣壹萬元·向安記和·華安  
·金興·打單港幣五千元·向行走  
江澳輪船打單·各輪渡聯運保部  
追緝歸案法辦·惟該匪首袁料運來  
洋回鄉間·復集匪黨在新會縣屬  
銀洲湖附近·以輕機槍步槍掃射各  
輪渡·作威力之脅迫·以達成打單  
收行水之願望·消息經已宣布·六  
邑聯運指揮所指揮官司徒亮·以該  
匪首袁料在轄內打單劫掠·為患商  
旅·妨害治安·即令指揮所派員  
長麥根·限日破案究辦·麥氏奉命  
後·派員偵查·人員跟蹤匪踪·結  
果·實行以地下工作方式·展開監  
視該匪首行踪·俟機擒拿·迨一切  
佈置完成後·麥根長即于昨日親率  
偵探人員及指揮所武裝官兵·由開  
平縣長沙抵達新會龍泉鄉山嶺·  
時已深夜三時·拂曉展開包圍捕  
·匪首袁料兇惡成性·竟敢拒捕逃  
竄·乃為預先化裝深入之偵探人員  
·即以槍傷其左右足·乃不得不俯  
首就擒·當時在其身上搜出袁料私  
章一枚·并搜獲有關各輪渡打單  
函件甚多·現將該匪首袁料及其妻  
一併解回江門·轉解開平縣長沙指  
揮所。

開一次會耗一億餘元  
廣州通訊·粵省參議會此次舉行大  
會·出席參議員·每人每日領旅費  
四十萬元·並領二十天膳費·每天  
四萬元·共八十萬元·故僅旅費及  
膳費·每人即可領壹百二十拾萬元·  
以一百人計·全部旅費及膳費·亦  
須一億二千萬元·再加上招待·佈  
置費在內·總數在貳萬萬元以上·

東北經濟呈半混亂  
工礦崩潰煤糧絕源  
瀋陽通訊·東北戰火擴大·資委會  
及生產局所經營之若干工廠·全部  
陷於崩潰與停頓·一年餘之努力悉  
付諸東流·再整頓似已不可能·各  
地物資缺乏·物價暴漲·壹般商號  
皆成坐吃山崩·民衆更苦不堪言·  
大量遊資均逃入關內·煤糧源亦斷  
絕·整個經濟情況·陷入半混亂狀  
態。

天香馳名抽油之一  
白鼓油 二磅庄每桶五元  
原庄白鼓油 半磅庄每桶二元五

色味均佳，  
最宜餐館之  
用·價錢雖  
好，無愧天  
香出品。  
夠好，夠香  
又平，又靚  
歡迎批發  
價錢另議

天香出品  
雙老抽油 豆豉 調味粉 豆  
頭抽油 蝦油 蘇梅醬(時)市  
生晒原抽 蠔油 海鮮醬 菜干  
銀絲麵 罐頭豆腐 豉汁牛庄  
雲埠天香醬園主人啓

Canadian Soya Industries  
2131 Dundas St. Vancouver, B.C. Can.  
Telephone HASTINGS 3788

打片運送  
PENDER TRANSFER  
258 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
電話 TA. 2039

本公司承接  
貨物行李快捷  
妥當僑胞賜顧  
隨時應命長期  
交易取價從廉  
司理李榮謹啓

命丸延年益壽  
VITAMIN F  
未老先衰，久咳不止，宜要  
服阿富維他命，精力喪失，  
行動不安及面無血色者應立  
即服此丸，常時服用，延年  
益壽，春天服食，可加強魄  
力，人命寶貴，不可延遲。

每樽三元五毛  
兩樽六元五毛 包郵費  
雲埠奇氏出品社

奇氏効驗生髮露  
KAY'S HAIR LIQUID  
你的頭髮可以保存  
四處中西男女來奇氏社  
理頭髮者甚多，醫愈者  
大不乏人，君如果脫髮  
應早來診斷，奇氏生髮  
露每樽壹元八角五，  
大樽式元三角五包郵費  
雲埠代理：就利理髮店  
533 Main St.  
溫汝祥代理：廣和昌  
270 Pacific Ave. Winnipeg, Man  
點頭代理：惠南藥房  
1011-97th St. Edmonton

請購買  
漂列地  
靚麵包

華新書局  
以下貨物製備大幫批發另商  
中國光潤墨汁每樽——式毛五仙  
紅硃初學習字部每打——壹元  
唐人習字部每打——壹元  
抄書部每打——壹元五毛  
九宮格習字部每打——壹元五毛  
各種字格每打——壹元五毛  
頂薄飛郵信箋每冊——式毛五仙  
大小中國紅箋信封每打——五毛  
靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五毛  
靈驗治皮膚病藥膏每盒——壹元  
以上貨物寄費買者自理  
△圖書目錄即備函索即寄  
WAH SUN BOOK SHOP  
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

耀邦龔  
DR. EDW. B. GUNG  
193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.  
醫所PA. 8610 住宅FA. 7741L

積醫風濕爛脚  
新舊各種奇難  
雜症筋脈曲  
症及痔瘡等症  
針射電療全備  
僑胞光顧無任  
歡迎

原鼓油  
鮮味油  
五香豆豉  
五香梅菜  
雲埠中國油廠謹啓  
China Soya-Bean Products  
652-666 E. Broadway  
Vancouver, B. C.

快捷送到  
馬普煤炭公司啓  
MARPOLE COAL CO.  
1001 Main St. MA. 7331  
Vancouver, B. C.

請購買  
漂列地  
靚麵包

華新書局  
以下貨物製備大幫批發另商  
中國光潤墨汁每樽——式毛五仙  
紅硃初學習字部每打——壹元  
唐人習字部每打——壹元  
抄書部每打——壹元五毛  
九宮格習字部每打——壹元五毛  
各種字格每打——壹元五毛  
頂薄飛郵信箋每冊——式毛五仙  
大小中國紅箋信封每打——五毛  
靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五毛  
靈驗治皮膚病藥膏每盒——壹元  
以上貨物寄費買者自理  
△圖書目錄即備函索即寄  
WAH SUN BOOK SHOP  
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

加拿大總社  
馮秀欽(恩)  
周幹芬(香)  
周育生(香)  
周在彪(開)  
周永源(會)  
吳啟鈞(增)

香港辦事處  
馮錦鴻  
馮紹黃  
馮朝興  
馮朝興  
馮朝興

上海分社  
吳口虹  
內社服僑華  
(番)業興周  
(中)祿仲

美洲中國出入口商有限公司兼  
華僑旅運社廣告  
竊僑胞遠涉重洋謀生異地久離祖國對於國內現况與環境未盡明瞭致生  
疑慮本社有見及此並為僑胞起見特在港滬兩地派員隨時與  
指導僑胞由外洋歸國則先由上海為服務僑胞計本社於查悉輪船何時  
抵達上海必先行派員親赴該埠會同華僑服務社及中國旅行社在碼頭設  
立臨時指導處招待歸僑同時預備大型汽車以供各僑胞遊覽上海之用純為  
僑胞服務收費從廉凡歸僑欲遊覽風景宜人之旅遊最好事前先自組織旅  
行團俟輪船抵達時再參加旅行團之僑胞芳名單交到本社派有職員在船上  
招待並即派員備車引導一俟登岸再由港滬兩地派員接洽其一切之福利  
致為妥善所乘車致招意外損失及船到港後僑胞到其切身之福利  
本社社址建築宏敞高層地方寬闊空氣充足環境清幽雅潔可容旅客二百  
餘人膳宿俱備各從其便取費極廉宜諸僑胞如有海外僑胞知所問津焉  
歸僑如有領取本社招貼於行李者請向本公司辦事處 廣德隆  
合勝號 及大漢公報周煥君等處索取便安

紐約中國銀行催領債票通告  
查敝行歷年代僑胞向祖國訂購之各種公債大部份業已運到雖經  
敝行按戶分發通知請來洽領但未經領去者仍不在少數按中籤債  
票及到期利息其有效期限為時甚短逾期不取即行作廢如將債票  
久存敝行將來難免虧折本行特登報週知凡有債票尚存敝行未  
領者請按下列辦法前來領取以免自誤  
①凡持有敝行公債債票者請在該收據背面親筆簽妥中西  
名字並用正楷加註西文通訊地址寄來掉換債票其託人代領者  
除須由本人親筆簽字外並請寫明代領人姓名地址以完手續  
②如公債債票未領去而公債債票號碼已遺失者請來函申明遺失經  
過並告知原收據號碼以便查核及辦理掛失手續  
③所有美金債票除已中籤者可隨時兌領本外其餘亦均有到期  
利息可取如願由敝行將可付之件照付後將款項隨同債票一併交  
寄者請聲明以便照辦至國幣債票之到期本息亦隨同債票一併交  
照政府命令須按當日掛牌匯價折付目下該項匯價為國幣壹萬  
貳千元合美金壹元併希 台洽

輔行雜貨公司  
(場商貨國)  
FOO HUNG COMPANY LTD.  
129 Pender St. E. PA. 6635  
Vancouver, B.C.

雪菊茶  
夏最好常游泳  
暑氣消除又潔身  
還有嚴茶名雪菊  
携來沖飲倍精神  
各埠均有發售